

**FAF****SCHAEFFLER**

VAT reg.nr.: FR04568504161

**Consegna n.  
Delivery Note No.**  
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitché 67506 Haguenau CEDEX

**GETRAG S.p.A.**  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight

7 Consegna / Delivery

Porto franco/  
FreePorto  
assegnato /  
Not FreeFerrovia/  
RailTrasportatore/  
CarrierTrasporto /  
FreightMezzo vostro/  
Other VehicleEspresso/  
ExpressMezzo proprio/  
Own Vehicle

Incoterms

FCA HAGUENAU

3 Consegna n./  
Delivery Note No.

34582904

4 Data spedizione/  
Shipping Date

01.10.2018

Fattura/invoice

8 Nr./No.

9 Data/Date

21383

N. fornitore/  
Supplier No.

VAT reg.nr.:

91000197

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

550004094502

10 Vostro riferimento /  
Your Reference

412

15 Altre informazioni/  
Additional Data12 Nostro reparto/  
Our Department

AMDIRF-P08L

M. Francois Sirufo

13 Tel.

+33 (3) 90552575

14 Nr. destinatario/  
Receiver No.

24466

16 Nr. d'ordine/  
Order No.

217971

19 Codice destinazione/  
Shipping Code

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.

Autocarro / Standard

21 Imballaggio/  
Packing6 x TBA-520892, 6 x 1208, 24 x TBA-501644, 192 x  
TBA-50164325 Indirizzo di  
destinazione/  
Shipping  
Address

20

Porto  
franco/  
Free

23/24

Lordo/  
Gross

Peso totale/Total Weight

2.080,8 KG

Porto  
assegnato/  
Not Free

Netto/Net

1.428,6 KG

22 Specifica di  
destinazione/  
Receiving Location

20615383

14248

27 Art.

28 Articolo cliente /  
Receiver Part No.

Descrizione

Description / Part No. / Pack

30 Quantità /  
Quantity31 ME /  
Qtà UnitariaConsegna/Delivery  
Handling Unit

001

2500195200

L-0G7D3-0G18-11 Cl. Actuator

1.152 PZ

34582904/10

Assy#W

Attuatore frizione

230612695-0000-10

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:

Data controllo:

Firma:

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.  
550004094502Lotto / Batch  
0031485420Quantità / Quantity  
1.152 PZUrsprungsland / Country of origin  
Francia

217518877

217524171

217522839

217536410

217542711

217544898

**Packing List e dimensioni**

| No | Packing<br>No. | Peso<br>netto | Peso<br>lordo | Dimensioni        | Descrizione<br>imballaggio | Kanban No. |
|----|----------------|---------------|---------------|-------------------|----------------------------|------------|
| 1  | 217518877      | 238,1 KG      | 346,8 KG      | 1200x 800x 930 MM | TBA-520892                 |            |
|    |                |               | Articolo      | 230612695-0000-10 | Quantità:                  | 192 PZ     |
| 2  | 217524171      | 238,1 KG      | 346,8 KG      | 1200x 800x 930 MM | TBA-520892                 |            |
|    |                |               | Articolo      | 230612695-0000-10 | Quantità:                  | 192 PZ     |
| 3  | 217522839      | 238,1 KG      | 346,8 KG      | 1200x 800x 930 MM | TBA-520892                 |            |
|    |                |               | Articolo      | 230612695-0000-10 | Quantità:                  | 192 PZ     |

Pagina 1/2

**Schaeffler France SAS**93, route de Bitché, BP 30186, 67506 Haguenau Cedex, France, Tél : +33 (0)3 88 63 40 40, Fax: +33 (0)3 88 63 40 41,  
Société par actions simplifiée au capital de 27.721.600 euros, SIREN 568504161 RCS Strasbourg - Code APE : 2932Z,  
Banque: BNP PARIBAS, IBAN: FR76 3000 4024 7100 0104 1213 466, BIC/SWIFT: BNPAFRPPCT

**FAG****SCHAEFFLER****Consegna n.  
Delivery Note No.**  
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitche 67506 Haguenau CEDEX

GETRAG S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA3 Consegna Nr/  
Delivery Note No.**34582904**4 Data spedizione/  
Shipping Date**01.10.2018**

## Packing List e dimensioni

| No | Packing No. | Peso netto | Peso lordo | Dimensioni        | Descrizione imballaggio | Kanban No. |
|----|-------------|------------|------------|-------------------|-------------------------|------------|
| 4  | 217536410   | 238,1 KG   | 346,8 KG   | 1200x 800x 930 MM | TBA-520892              |            |
|    |             |            | Articolo   | 230612695-0000-10 | Quantità:               | 192 PZ     |
| 5  | 217542711   | 238,1 KG   | 346,8 KG   | 1200x 800x 930 MM | TBA-520892              |            |
|    |             |            | Articolo   | 230612695-0000-10 | Quantità:               | 192 PZ     |
| 6  | 217544898   | 238,1 KG   | 346,8 KG   | 1200x 800x 930 MM | TBA-520892              |            |
|    |             |            | Articolo   | 230612695-0000-10 | Quantità:               | 192 PZ     |

## Gestione imballaggi a rendere

|     |                                         |            |
|-----|-----------------------------------------|------------|
| 6   | P-26-TBA-501592 Pallet 1200X800X160-SW  | TBA-520892 |
| 6   | P-38-A1208 Lid BL-1204X808X94-PP        | 1208       |
| 24  | P-38-TBA-501644 Lid --GETRA-593X392X23  | TBA-501644 |
| 192 | P-14-KL501643-TBA SLC-GETRA-594X396X110 | TBA-501643 |

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-------------|----------|---------|--------|-------------|--------|--------------|--|--|--|---------------|--|--|--|-------------------|--|--|--|-------------------|--|--|--|-----------------|--|--|--|-----------------|--|--|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Sender (Name, Address, Country)<br><b>Schaeffler France S.A.S</b><br>route de Bitche 93<br>FR-67506 Haguenau CEDEX                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                                | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</b><br><b>CMR</b><br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz<br>einer gegenteiligen Abmachung den<br>Bestimmungen des Übereinkommens<br>über den Beförderungsvertrag im<br>internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Page 1 / 1<br>83812755 |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Consignee (Name, Address, Country)<br><b>GETRAG S.p.A.</b><br>V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                   |                                                | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Carrier (Name, Address, Country)<br><b>I. + F. Schweitzer GmbH + Co.</b><br>Internationale Spedition KG<br>Carl-Benz-Strasse 23<br>DE-71634 Ludwigsburg                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Place designated for delivery of goods<br>Ort/Place <b>Modugno</b><br>Land/Country <b>Italien</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                   |                                                | <b>17</b> Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Successive Carriers (Name, Address, Country)<br><b>S.C. LUCOS TRANS S.R.L.</b><br>RO 16297355<br>1324/2004<br>Sebes, Vinători, Nr.1<br>Jud. Alba, România                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Place and Date of taking over the goods<br>Ort/Place <b>Haguenau CEDEX</b><br>Land/Country <b>Frankreich</b><br>Datum/Date <b>01.10.2018</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                   |                                                | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Reservations of Carriers                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents attached                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:12.5%;"><b>6</b> Kennzeichen und Nr.<br/>Mark and Nos</td> <td style="width:12.5%;"><b>7</b> Anzahl der Packstücke<br/>No. of Packages</td> <td style="width:12.5%;"><b>8</b> Art der Verpackung<br/>Kind of Package</td> <td style="width:12.5%;"><b>9</b> Bezeichnung des Gutes<br/>Description of Goods</td> <td style="width:12.5%;"><b>10</b> Statistiknummer<br/>Statistic Number</td> <td style="width:12.5%;"><b>11</b> Bruttogewicht (kg)<br/>Gross Weight (kg)</td> <td style="width:12.5%;"><b>12</b> Umfang (m³)<br/>Volume (m³)</td> </tr> <tr> <td>20615383</td> <td>6 TBA-520892</td> <td></td> <td></td> <td>87089390</td> <td>2080,80</td> <td>5,640</td> </tr> <tr> <td colspan="6">Summe:</td> <td>2080,80 5,640</td> </tr> </table>                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   | <b>6</b> Kennzeichen und Nr.<br>Mark and Nos | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>No. of Packages | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Kind of Package | <b>9</b> Bezeichnung des Gutes<br>Description of Goods | <b>10</b> Statistiknummer<br>Statistic Number                                                                                                                                                                                                                             | <b>11</b> Bruttogewicht (kg)<br>Gross Weight (kg) | <b>12</b> Umfang (m³)<br>Volume (m³) | 20615383               | 6 TBA-520892                                                                                                                                                                    |        |             | 87089390 | 2080,80 | 5,640  | Summe:      |        |              |  |  |  | 2080,80 5,640 |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>6</b> Kennzeichen und Nr.<br>Mark and Nos                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>No. of Packages | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Kind of Package | <b>9</b> Bezeichnung des Gutes<br>Description of Goods                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>10</b> Statistiknummer<br>Statistic Number                                                                                                                                                                                                                             | <b>11</b> Bruttogewicht (kg)<br>Gross Weight (kg) | <b>12</b> Umfang (m³)<br>Volume (m³)         |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| 20615383                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 6 TBA-520892                                      |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 87089390                                                                                                                                                                                                                                                                  | 2080,80                                           | 5,640                                        |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Summe:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   | 2080,80 5,640                                |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:10%;">Bez.s.<br/>Nr.9<br/>Descr.<br/>vide No.9</td> <td style="width:20%;">Gefahrzeilmuster-Nr.<br/>Hazard Label No.</td> <td style="width:10%;">UN-Nummer<br/>Number UN</td> <td style="width:10%;">Verp.-Gruppe<br/>Packaging Group</td> <td style="width:15%;"> <b>19</b> zu zahlen vom:<br/>to pay by:<br/> Fracht<br/>Transportation Charges<br/> Ermäßigungen<br/>Reductions<br/> Zwischensumme<br/>Sub-Total<br/> Zuschläge<br/>Supplement<br/> Nebengebühren<br/>Additional Fees<br/> Sonstiges<br/>Others<br/> Zu zahlende Gesamt-<br/>summe/Total to pay </td> <td style="width:10%;">Absender<br/>Sender</td> <td style="width:10%;">Währung<br/>Currency</td> <td style="width:10%;">Empfänger<br/>Consignee</td> </tr> <tr> <td colspan="4"> <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)<br/> Sender's instructions for Customs, etc.<br/> <br/> SWSICF-LLWAD i.A. Francine Schwartz<br/> TEL: FAX: </td> <td colspan="4"></td> </tr> </table> |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   | Bez.s.<br>Nr.9<br>Descr.<br>vide No.9        | Gefahrzeilmuster-Nr.<br>Hazard Label No.          | UN-Nummer<br>Number UN                         | Verp.-Gruppe<br>Packaging Group                        | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>to pay by:<br>Fracht<br>Transportation Charges<br>Ermäßigungen<br>Reductions<br>Zwischensumme<br>Sub-Total<br>Zuschläge<br>Supplement<br>Nebengebühren<br>Additional Fees<br>Sonstiges<br>Others<br>Zu zahlende Gesamt-<br>summe/Total to pay | Absender<br>Sender                                | Währung<br>Currency                  | Empfänger<br>Consignee | <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)<br>Sender's instructions for Customs, etc.<br><br>SWSICF-LLWAD i.A. Francine Schwartz<br>TEL: FAX: |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Bez.s.<br>Nr.9<br>Descr.<br>vide No.9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Gefahrzeilmuster-Nr.<br>Hazard Label No.          | UN-Nummer<br>Number UN                         | Verp.-Gruppe<br>Packaging Group                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>to pay by:<br>Fracht<br>Transportation Charges<br>Ermäßigungen<br>Reductions<br>Zwischensumme<br>Sub-Total<br>Zuschläge<br>Supplement<br>Nebengebühren<br>Additional Fees<br>Sonstiges<br>Others<br>Zu zahlende Gesamt-<br>summe/Total to pay | Absender<br>Sender                                | Währung<br>Currency                          | Empfänger<br>Consignee                            |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)<br>Sender's instructions for Customs, etc.<br><br>SWSICF-LLWAD i.A. Francine Schwartz<br>TEL: FAX:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Reimbursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisung<br>Payment of Freight Charges<br>FCA HAGUENAU                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Special agreements                                                                                                                                                                                                                  |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Established in <b>Haguenau CEDEX</b> am <b>01.10.2018</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>22</b> Schaeffler France S.A.S<br>route de Bitche 93<br>67506 Haguenau CEDEX<br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature and stamp of Sender                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature and stamp of Carrier                                                                                                                                                                                    |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>24</b> Gut empfangen<br>Goods received<br>Via <b>70026 Modugno (BA)</b> am                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>KUEHNE + NAGEL S.r.l.</b><br><b>06 OTT 2018</b>                                                                                                                                                                                                                        |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>Calculation of distance<br>von/from bis/to km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td colspan="4"><b>Paletten-Absender - Paletts Sender</b></td> <td colspan="4"><b>Paletten-Empfänger - Paletts Consignee</b></td> </tr> <tr> <td>Art</td> <td>Anzahl</td> <td>kein Tausch</td> <td>Tausch</td> <td>Art</td> <td>Anzahl</td> <td>kein Tausch</td> <td>Tausch</td> </tr> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   | <b>Paletten-Absender - Paletts Sender</b>    |                                                   |                                                |                                                        | <b>Paletten-Empfänger - Paletts Consignee</b>                                                                                                                                                                                                                             |                                                   |                                      |                        | Art                                                                                                                                                                             | Anzahl | kein Tausch | Tausch   | Art     | Anzahl | kein Tausch | Tausch | Euro-Palette |  |  |  | Euro-Palette  |  |  |  | Gitterbox-Palette |  |  |  | Gitterbox-Palette |  |  |  | Einfach-Palette |  |  |  | Einfach-Palette |  |  |  |
| <b>Paletten-Absender - Paletts Sender</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Paletten-Empfänger - Paletts Consignee</b>                                                                                                                                                                                                                             |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Art                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Anzahl                                            | kein Tausch                                    | Tausch                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Art                                                                                                                                                                                                                                                                       | Anzahl                                            | kein Tausch                                  | Tausch                                            |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Euro-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Euro-Palette                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Gitterbox-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Gitterbox-Palette                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers<br>Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz <b>AB73DPC LBSC922</b><br>Anhänger                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                   |                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                              |                                                   |                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                   |                                      |                        |                                                                                                                                                                                 |        |             |          |         |        |             |        |              |  |  |  |               |  |  |  |                   |  |  |  |                   |  |  |  |                 |  |  |  |                 |  |  |  |

**FAG****SCHAEFFLER**

Schaeffler France SAS 93 Route de Bitch BP 30186 67506 Haguenau

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.

Carl-Benz-Strasse 23

D-71634 LUDWIGSBURG



Ladeliste 83812755/526

01.10.2018 13:51:08

Seite 1/1

| Lfd-Nr.<br>Fbr-Nr. | Sendungs-Nr.<br>Colli Nr. | Lieferung(en)<br>Colli-Typ<br>Colli Nr. Dienstleister | Bruttogewicht | Abmessung      | Empfänger<br>Abladestelle | Straße<br>Land-PLZ-Ort                | Frankatur<br>Service Art |
|--------------------|---------------------------|-------------------------------------------------------|---------------|----------------|---------------------------|---------------------------------------|--------------------------|
| 1                  | 20615383<br>217518877     | 34582904<br>TBA-520892                                | 346,8 KG      | 1200x800x930MM | GETRAG S.p.A.<br>14248    | V Dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno | FCA HAGUENAU             |
| 2                  | 217522839                 | TBA-520892                                            | 346,8 KG      | 1200x800x930MM |                           |                                       |                          |
| 3                  | 217524171                 | TBA-520892                                            | 346,8 KG      | 1200x800x930MM |                           |                                       |                          |
| 4                  | 217536410                 | TBA-520892                                            | 346,8 KG      | 1200x800x930MM |                           |                                       |                          |
| 5                  | 217542711                 | TBA-520892                                            | 346,8 KG      | 1200x800x930MM |                           |                                       |                          |
| 6                  | 217544898                 | TBA-520892                                            | 346,8 KG      | 1200x800x930MM |                           |                                       |                          |

Ende

Verladender Spediteur 526  
Transportmittel AB73DPC LBSC922

Die Ladung besteht aus 6 Kollis  
Bruttoladungsgewicht 2.080,8 KG

Hiermit wird nach bestem Wissen und Gewissen aufgrund unserer Geschäftsgrundlagen, die im Gemeinschaftsgebiet nachprüfbar sind, versichert, dass wir oben angegebene Sendung(en) vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen haben, zum Zwecke der Beförderung / Versendung an vorstehenden Empfänger in das übrige Gemeinschaftsgebiet / Drittland.

nur für Luftfracht gültig: (1) "Wir bestätigen, dass die Sendung keine verbotenen Gegenstände gemäß der Anlage der Verordnung (EG) Nr. 2320/2002 Ziffern iv) und v) enthält, soweit diese nicht den gültigen ICAO/IATA-Gefahrgutvorschriften entsprechend angemeldet worden sind".

(2) "Wir bestätigen, dass die Verpackung und Inhalt der Sendungen aus Sicherheitsgründen untersucht werden können".

**01 OCT. 2018**

Name / Fahrer Datum Uhrzeit Unterschrift Fahrer

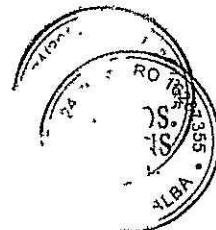
Name / Unterschrift Verladepersonal

**Schaeffler France**

Service LUKA  
93, route de Bitch  
BP 30186

F-67506 Haguenau Cedex

Tél. +33 (0)3 88 63 41 34 - Fax +33 (0)3 88 63 42 14



Anschrift:  
Schaeffler France SAS  
93 Route de Bitch BP 30186  
67506 Haguenau

/ Logistik-Hotline  
Tel:  
Fax:



Seit über ...

50  
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-008546 vom 01.10.2018



18-008546

Ludwigsburg, 01.10.2018  
Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>SCHAEFFLER FRANCE</b><br><b>E1-Q007</b><br><b>93 Route de Bitsche / BP 30186</b><br><b>67506 HAGUENAU-CEDEX</b><br><b>FRANKREICH</b>                                                                 |                                                                                                                                                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                                                                  |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>GETRAG SPA</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                                                           |                                                                                                                                                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                              |                                                                                  |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>MODUGNO</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Italien</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>05.10.2018</b>                |                                                                                                                                                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b> <b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                  |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>Haguenau-Cedex</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Frankreich</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>01.10.2018</b> |                                                                                                                                                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                  |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                  |
| <b>9 Pos. No.</b> <b>10 Zeichernr. Marques et numéros</b><br><b>1</b> <b>34582904</b>                                                                                                                                                     | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br><b>6</b>                                                                                                                     | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br><b>EP</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br><b>Getriebeteile</b> |
|                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                          | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br><b>2.081</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>15 Umfang cbm</b>                                                             |
| <b>Summe: Total</b>                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                          | <b>6,00 EP</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>2.081,00</b>                                                                  |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                  |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                                              |                                                                                                                                                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                  |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br><b>Anhänger</b><br><b>Fahrer</b>                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                          | <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br><b>Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA)</b><br><b>Réception des marchandises le</b><br><b>01.10.2018</b><br><b>GETRAG SPA</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b><br><b>"Ricevuto con riserva di verifica"</b><br><b>Signature et timbre de destinataire</b>                                                                                                                                                    |                                                                                  |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                  |
| <b>20 SCHAEFFLER FRANCE</b><br><b>F-67506 Haguenau-Cedex</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br><b>Signature et timbre l'expéditeur</b>                                                                              | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                  |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604